

Gemeinde Jenesien

Autonome Provinz Bozen - Südtirol



Comune di San Genesio Atesino

Provincia Autonoma di Bolzano - Alto Adige

Beschlussniederschrift des Gemeindeausschusses

Verbale di deliberazione della Giunta Comunale

Gegenstand: **CIG BC8DA91324: Verkehrsdienst für Kindergartenkinder - Strecke Glaning - Jenesien (hin und zurück): Vergabe des Auftrages an das Mietwagenunternehmen Höller Anton für das Schuljahr 2026/2027**

Oggetto: **CIG BC8DA91324: Servizio di trasporto di bambini e bambine della scuola dell'infanzia - tratto Cologna - San Genesio (andata e ritorno): Affidamento dell'incarico al noleggiatore Höller Anton per l'anno scolastico 2026/2027**

Prot. Nr.

SITZUNG VOM - SEDUTA DEL

Uhr - Ore

28.07.2026

17:30

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol festgesetzten Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal vigente Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni, i componenti di questa Giunta Comunale.

Mitglieder - membri			A - P	A.E. - A.G.	A.U. - A.I.	nimmt mittels Fernzugang teil prende parte in modalità remota
Paul Romen	Bürgermeister	Sindaco	X			
Antonia Egger Mair	Gemeindereferentin	Assessore	X			
Andreas Egger	Gemeindereferent	Assessore	X			
Lorenz Taber	Gemeindereferent	Assessore	X			
Gerhard Hofer	Gemeindereferent	Assessore	X			

Ihren Beistand leistet die Gemeindesekretärin Margareth Runer.

Assiste la segretaria comunale Margareth Runer.

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt Herr Paul Romen in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet. Der Gemeindeausschuss behandelt obigen Gegenstand.

Riconosciuta legale il numero degli intervenuti, il signor Paul Romen nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta. La Giunta comunale passa alla trattazione dell'oggetto suindicato.

Gegenstand: CIG BC8DA91324: Verkehrsdienst für Kindergartenkinder - Strecke Glaning - Jenesien (hin und zurück): Vergabe des Auftrages an das Mietwagenunternehmen Höller Anton für das Schuljahr 2026/2027

NACH EINSICHTNAHME in den Ratsbeschluss Nr. 73 vom 17.12.2025, mit welchem die Genehmigung des einheitlichen Strategiedokumentes 2026 – 2028 erfolgte;

NACH EINSICHTNAHME in den Ratsbeschluss Nr. 74 vom 17.12.2025, mit welchem der Haushaltsvoranschlag 2026 – 2028 genehmigt wurde;

VORAUSGESCHICKT, das in der Fraktion Glaning kein Kindergarten besteht und deshalb jene Kinder die den Kindergarten besuchen, nach Jenesien transportiert werden sollen, gemäß Ansuchen der Eltern der betroffenen Kinder vom 20.04.2026;

NACH DAFÜRHALTEN, diesen Dienst auch für das Schuljahr 2026/2027 durchzuführen;

FESTGEHALTEN, dass der Spesenanteil zu Lasten der Gemeinde Jenesien max. Euro 10.000,00 Euro beträgt und die restlichen Ausgaben für die Durchführung des Dienstes von den Eltern getragen werden müssen;

DARAUF HINGEWIESEN, dass von den Eltern der Kinder der Begleitsdienst gewährleistet wird;

FESTGESTELLT, dass gemäß L.G. Nr. 16/2015, Art. 26, Absatz 1, Buchstabe a) Arbeiten unter 150.000 Euro und gemäß Buchstabe b) Lieferungen und Dienstleistungen unter 140.000 Euro im Wege der Direktvergabe vergeben werden können;

NACH DAFÜRHALTEN, im Sinne der Verfahrensvereinfachung für den erleichterten Zugang von Klein- und Mittelbetrieben, aus Gründen der Effizienz und Rationalisierung und angesichts des verhältnismäßig geringen Vertragswertes das Verfahren der Direktvergabe gemäß Art. 26, Abs. 1, Buchstabe b), L.G. 16/2015 zu wählen und von der Veröffentlichung einer vorherigen Kundmachung abzusehen;

NACH EINSICHTNAHME in den Art. 21-ter des L.G. Nr. 1 vom 29.01.2002 „Spending review des Landes Südtirol“;

Oggetto: CIG BC8DA91324: Servizio di trasporto di bambini e bambine della scuola dell'infanzia - tratto Cologna - San Genesio (andata e ritorno): Affidamento dell'incarico al noleggiatore Höller Anton per l'anno scolastico 2026/2027

VISTA la deliberazione consiliare n. 73 del 17.12.2025, con la quale venne approvato il documento unico di programmazione 2026 – 2028;

VISTA la deliberazione consiliare n. 74 del 17.12.2025, con la quale venne approvato il bilancio di previsione 2026 – 2028;

PREMESSO che nella frazione di Cologna non esiste una scuola materna ed i bambini che frequentano la scuola materna dovrebbero essere trasportati a San Genesio ai sensi della richiesta dei genitori dei bambini interessati del 20.04.2026;

CONVENUTO eseguire questo servizio anche per l'anno scolastico 2026/2027;

DATO ATTO che la parte delle spese a carico del Comune ammonta ad Euro 10.000,00 massimale e che le spese residue per il servizio devono essere assunte da parte dei genitori;

RILEVATO che viene garantito da parte dei genitori dei bambini l'accompagnamento;

CONSTATATO che ai sensi della L.P. 16/2015, art. 26, comma 1, lettera a) lavori di importo inferiore a Euro 150.000,00 ed ai sensi della lettera b) servizi e forniture di importo inferiore ad Euro 140.000,00 possono essere aggiudicati con affidamento diretto;

RITENUTO di procedere all'affidamento diretto ai sensi dell'art. 26, comma 1, lettera b), L.P. 16/2015 e di prescindere dalla pubblicazione preventiva di un bando per motivi di semplificazione delle procedure al fine di favorire l'accesso delle piccole e medie imprese, per motivi di efficienza e razionalizzazione e in considerazione del modico valore contrattuale;

VISTO l'art. 21-ter della L.P. n. 1 del 29/01/2002 “Spending review della Provincia Autonoma Alto Adige”;

FESTGESTELLT, dass für die Vergabe von Liefer-, Dienstleistungs- und Instandhaltungsaufträgen unter dem EUSchwellenwert die öffentlichen Auftraggeber, unbeschadet der Bestimmung laut Artikel 38 des L.G. vom 17. Dezember 2015, Nr. 16, alternativ zum Beitritt zu den von der AOV abgeschlossenen Rahmenvereinbarungen und unter Einhaltung der entsprechenden Preis- und Qualitätsparameter als Höchstgrenzen, ausschließlich auf den elektronischen Markt des Landes Südtirol oder auf das telematische System (e-Procurement) des Landes zugreifen, wenn es keine Ausschreibungen für die Zulassung gibt;

FESTGESTELLT, dass zum derzeitigen Zeitpunkt keine Rahmenvereinbarungen der Agentur für die Verfahren und die Aufsicht im Bereich öffentliche Bau-, Dienstleistungs- und Lieferaufträge (AOV) der Autonomen Provinz Bozen für die gegenständliche Vergabe bestehen;

FESTGESTELLT, dass es auf dem Elektronischen Markt Südtirol (EMS) keine aktiven Zulassungsbekanntmachungen für die gegenständliche Vergabe gibt;

FESTGESTELLT, dass die Ausschreibung deshalb über das telematische System der Landesagentur ISOV (Informationssystem der öffentlichen Verträge) der Autonomen Provinz Bozen-Südtirol erfolgt;

FESTGESTELLT, dass für die gegenständliche Vergabe auf der Webseite der AOV keine Richtpreise veröffentlicht wurden;

FESTGESTELLT, dass für die gegenständliche Vergabe kein eindeutiges grenzüberschreitendes Interesse festgestellt wurde;

FESTGESTELLT, dass die Vergabe von Bauleistungen unter € 150.000.- und jene von Dienstleistungen und Lieferungen, einschließlich der Ingenieur-, Architekten- und Planungsleistungen unter € 140.000.- unter die Bestimmungen der sogenannten Verträge unter EU-Schwellenwert im Sinne des Art. 26, Abs. 1, Buchst. a) und b) des L.G. vom 17.12.2015, Nr. 16 fallen, welcher die Grundsätze beinhaltet, die die Vergabestelle bei der Vergabe und der Durchführung der Verträge unter EU Schwellenwert zu beachten hat;

FESTGESTELLT, dass bei Vergaben unter den genannten Schwellen von € 150.000.- bzw. € 140.000.- gemäß Art. 26, Abs. 1, Buchstaben a) und b) des L.G. vom 17. Dezember 2015, Nr. 16 mittels Direktvergabe, auch ohne Konsultation von mehreren Wirtschaftsteilnehmern vorgegangen werden kann;

FESTGESTELLT, dass über das elektronische Portal der Agentur zur Vergabe von Arbeiten, Lieferungen und Dienstleistungen ein Angebot vom Mietwagenunternehmen Höller Anton aus Afing eingeholt worden ist;

NACH EINSICHTNAHME in das Angebot vom Mietwagenunternehmen Höller Anton aus Afing vom 24.07.2026 für den Verkehrsdienst für Kindergarten-

CONSTATATO che per gli affidamenti di forniture, servizi e manutenzioni di importo inferiore alla soglia di rilevanza comunitaria, le amministrazioni pubbliche, fatta salva la disciplina di cui all'art. 38 della L.P. 17.12.2015, n. 16, in alternativa all'adesione alle convenzioni-quadro stipulate dall'ACP e sempre nel rispetto dei relativi parametri di prezzo-qualità come limiti massimi, ricorrono in via esclusiva al mercato elettronico provinciale ovvero, nel caso di assenza di bandi di abilitazione, al sistema telematico provinciale (e-procurement);

CONSTATATO che al momento per il presente appalto non esistono convenzioni-quadro stipulate dall'Agenzia per i procedimenti e la vigilanza in materia di contratti pubblici di lavori, servizi e forniture (ACP) della Provincia Autonoma di Bolzano;

CONSTATATO che sul mercato elettronico provinciale (MEPAB) non esistono bandi di abilitazione attivi relativamente all'appalto di cui all'oggetto;

CONSTATATO che per questo motivo l'appalto viene svolto tramite il sistema telematico dell'agenzia provinciale SICP (sistema informativo contratti pubblici) della Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige;

CONSTATATO che per il presente appalto l'ACP non ha pubblicato prezzi di riferimento sul proprio sito web

CONSTATATO che per il presente appalto è stata accertata l'inesistenza di un interesse transfrontaliero certo;

CONSTATATO che l'affidamento di lavori di importo inferiore a € 150.000.- e quello di servizi e forniture, ivi compresi i servizi di ingegneria e architettura e l'attività di progettazione, di importo inferiore a € 140.000.- rientra nella disciplina dei cosiddetti contratti sotto soglia UE ai sensi dell'art. 26, comma 1, lett. a) e b) della L.P. del 17/12/2015, n. 16, il quale individua i principi cui la stazione appaltante è tenuta ad osservare nell'affidamento e nell'esecuzione dei contratti di importo inferiore alle soglie di rilevanza comunitaria;

CONSTATATO che per gli affidamenti di importo inferiore alle soglie predette di € 150.000.- risp. € 140.000.- l'art. 26, co. 1, lettere a) e b) della legge provinciale del 17 dicembre 2015, Nr. 16, consente alle stazioni appaltanti di procedere mediante affidamento diretto, anche senza consultazione di più operatori economici;

ACCERTATO che tramite il portale elettronico dell'Agenzia per l'appalto di lavori, forniture e servizi è stata richiesta un'offerta dal noleggiatore Höller Anton di Avigna;

VISTA l'offerta del noleggiatore Höller Anton di Avigna d.d. 24.07.2026 per il servizio di trasporto di bambini e bambine della scuola dell'infanzia - tratto Cologna -

kinder - Strecke Glaning - Jenesien (hin und zurück) für das Schuljahr 2026/2027 in der Höhe von Euro 9.772,73 zuzüglich 10% MwSt.;

DER AUFFASSUNG, dass das Angebot angemessen erscheint;

FÜR ANGEBRACHT ERACHTET, die Gemeinde-sekretärin als einzige Projektverantwortliche (EPV) im Sinne des Art. 15 des GvD Nr. 36/2023 zu ernennen bzw. zu bestätigen;

FESTGESTELLT, dass die Vorgangsweise der Vergabe gemäß ANAC-Leitlinie Nr. 4 durchgeführt wurde;

FESTGESTELLT, dass die Art. 48 (allgemeine Regelung) und Art. 49 (Rotationsgrundsatz der Vergaben) des G.v.D. vom 31.03.2023, Nr. 36 beachtet wurden;

FESTGESTELLT, dass das Vorhandensein der Voraussetzungen des Bieters laut Art. 94 ff. des GVD vom 31.03.2023, Nr. 36 durch Eintragung desselben in das telematische Verzeichnis des Online-Portals ISOV der Autonomen Provinz Bozen bzw. durch Abgabe einer entsprechenden Erklärung desselben bestätigt wurde;

DER AUFFASSUNG, das Mietwagenunternehmen Höller Anton aus Afing mit dem Verkehrsdienst für Kindergartenkinder zu beauftragen;

NACH EINSICHTNAHME in das Landesgesetz Nr. 15/2015 und in den Beschluss der Landesregierung Nr. 648/2017;

NACH EINSICHTNAHME in das fachliche Gutachten vkUQiSmRiMTXfZay4juUWi+ShsS22JwYzKUY/8hLXm8= vom 28.07.2026;

NACH EINSICHTNAHME in das buchhalterische Gutachten IOzL2/0gCvgIARDw40L3E6M1AUOCSErb1wBXR+Wsvg= vom 27.07.2026;

NACH EINSICHTNAHME in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2);

b e s c h l i e ß t

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

einstimmig in gesetzlicher Form:

1. das Mietwagenunternehmen Höller Anton aus Afing, gemäß Angebot vom 24.07.2026, mit dem Verkehrsdienst für Kindergartenkinder - Strecke Glaning - Jenesien (hin und zurück) für das Schuljahr 2026/2027 mit einem Betrag von Euro 9.772,73 zuzüglich 10% MwSt. zu beauftragen;

San Genesio (andata e ritorno) per l'anno scolastico 2026/2027 nell'importo di Euro 9.772,73 più 10% IVA;

DEL PARERE che l'offerta appare equa;

RITENUTO OPPORTUNO nominare risp.te confermare la Segretaria comunale come responsabile unico del progetto (RUP) ai sensi e per gli effetti dell'art. 15 del D.Lgs. n. 36/2023;

CONSTATATO che il procedimento di appalto è stato effettuato ai sensi della linea guida ANAC n. 4;

CONSTATATO che gli artt. 48 (disciplina comune) e 49 (principio di rotazione degli affidamenti) del D.lgs. Del 31.03.2023, n. 36 sono stati considerati;

ACCERTATO che l'esistenza dei presupposti dell'offerente di cui agli artt. 94 ss. del D.lgs 31.03.2023, n. 36 è stata confermata tramite iscrizione dello stesso nell'elenco telematico del portale informatico SICP della Provincia Autonoma di Bolzano risp. presentazione di una relativa dichiarazione dello stesso;

RITENUTO di incaricare il noleggiatore Höller Anton di Avigna con il servizio di trasporto di bambini e bambine;

VISTE la L.P. n. 15/2015 e la deliberazione della Giunta provinciale n. 648/2017;

VISTO il parere tecnico vkUQiSmRiMTXfZay4juUWi+ShsS22JwYzKUY/8hLXm8= del 28.07.2026;

VISTO il parere contabile IOzL2/0gCvgIARDw40L3E6M1AUOCSErb1wBXR+Wsvg= del 27.07.2026;

VISTO il Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. del 03.05.2018, n. 2);

LA GIUNTA COMUNALE

d e l i b e r a

ad unanimità di voti favorevoli legalmente espressi:

1. di incaricare il noleggiatore Höller Anton di Avigna, in base all'offerta del 24.07.2026, con il servizio di trasporto di bambini e bambine della scuola dell'infanzia - tratto Cologne - San Genesio (andata e ritorno) per l'anno scolastico 2026/2027 per un importo di Euro 9.772,73 più 10% IVA;

2. die Gemeindesekretärin als einzige Projektverantwortliche (EPV) im Sinne des Art. 15 des GvD Nr. 36/2023 zu ernennen bzw. zu bestätigen;
3. die Ausgabe nach ordnungsgemäß erfolgter Durchführung der Dienstleistung und gegen Vorlage der entsprechenden Rechnung zu liquidieren;
4. die Gemeindesekretärin zu beauftragen, den definitiven Zuschlag über das Online-Portal ISOV der Autonomen Provinz Bozen zu erteilen;
5. die Beauftragung mit dem Abschluss des entsprechenden Vertrages in Form von Handelskorrespondenz mit Handelsfirmen im Sinne des Art. 3, 2. Absatz, Buchstabe d) bzw. e) der geltenden Gemeindeverordnung über die Regelung der Verträge, in geltender Fassung, zu erteilen;
6. festzuhalten, dass das genannte Mietwagenunternehmen alle gesetzlichen Bestimmungen in Bezug auf den Verkehrsdienst für Kindergartenkinder einhalten muss;
7. festzuhalten, dass von den Eltern der Kinder der Begleitsdienst gewährt wird;
8. die gegenständliche Ausgabe von insgesamt Euro 10.750,00 folgendermaßen mit genügend Verfügbarkeit zu verpflichten und zu verbuchen: Euro 5.375,00 für die Monate September – Dezember 2026 dem Kap. Kennziffer 04061.03.021500 „Öffentliche Dienstleistungsaufträge“, Kompetenzgebarung des HVA 2026 mit genügend Verfügbarkeit und die restliche Ausgabe von Euro 5.375,00 für die Monate Jänner – Juni 2027 auf dem Kap. Kennziffer 04061.03.021500 „Öffentliche Dienstleistungsaufträge“, Kompetenzgebarung des HVA 2027;
9. festzuhalten, dass jeder Bürger gegen den vorliegenden Beschluss während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung gemäß Art. 183, Abs. 5 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2) Einspruch beim Gemeindeausschuss erheben und innerhalb von 60 Tagen ab dem Tag, ab dem die Frist für die Veröffentlichung dieses Beschlusses abgelaufen ist, beim Regionalen Verwaltungsgericht für Trentino-Südtirol, Autonome Sektion Bozen, Rekurs einreichen kann. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104 vom 02.07.2010, auf 30 Tagen ab Kenntnisnahme reduziert.
2. di nominare risp.te confermare la Segretaria comunale come responsabile unico del progetto (RUP) ai sensi e per gli effetti dell'art. 15 del D.Lgs. n. 36/2023;
3. di liquidare la spesa dopo l'esecuzione regolare della prestazione e dopo la presentazione della relativa fattura;
4. di incaricare la Segretaria comunale a procedere all'aggiudicazione definitiva attraverso il portale informatico SICP della Provincia Autonoma di Bolzano;
5. di dare l'incarico per la stipulazione del relativo contratto in forma di corrispondenza commerciale con ditte commerciali ai sensi dell'art. 3, 2° comma, lettera d) risp. e) del vigente regolamento comunale per la disciplina dei contratti nella versione vigente;
6. di dare atto, che il noleggiatore citato è obbligato a rispettare tutte le disposizioni legislative in merito al servizio di trasporto di bambini delle scuole dell'infanzia;
7. di dare atto che da parte dei genitori viene garantito l'accompagnamento;
8. di impegnare ed imputare la relativa spesa totale di Euro 10.750,00 con sufficiente disponibilità come segue: Euro 5.375,00 per i mesi settembre – dicembre 2026 sul cap. codice 04061.03.021500 “Contratti di servizio pubblico”, gestione competenza del bilancio di previsione 2026 e la rimanente spesa di Euro 5.375,00 per i mesi gennaio - giugno 2027 sul cap. codice 04061.03.021500 “Contratti di servizio pubblico”, gestione competenza del bilancio di previsione 2027;
9. di dare atto che ogni cittadino, ai sensi dell'art. 183, comma 5 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. del 03.05.2018, n. 2) può presentare opposizione contro la presente deliberazione alla Giunta comunale entro il periodo della sua pubblicazione, e presentare ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa per la Regione Trentino-Alto Adige, Sezione autonoma di Bolzano, entro 60 giorni dal giorno, in cui sia scaduto il termine della pubblicazione di questa deliberazione. Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, c. 5, D.Lgs 104 del 02.07.2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Gelesen, genehmigt und gefertigt.

Letto, confermato e sottoscritto.

Der Vorsitzende / Il Presidente
Paul Romen

(digital unterschrieben – firmato digitalmente)

Die Gemeindesekretärin / La Segretaria Comunale
Margareth Runer

(digital unterschrieben – firmato digitalmente)

(digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale)